

Tribunal de Causas Comunes, Condado de Philadelphia, División de Corte Juvenil

En el interés de: _____ CP-51-JV- _____ -20 _____

ADMISIÓN

Yo estoy ante ésta Corte porque estoy admitiendo a algunas o todas las ofensas delincuentes de que me acusan. He respondido a todas las preguntas en éste formulario. He circulado el número al lado de cualquier pregunta que yo no entiendo. Entiendo que después de completar éste formulario y firmarlo, puedo decirle a mi abogado o al juez cualquier cosa que no entiendo o necesito que me expliquen.

- I. Me llamo _____.
2. También me conocen como _____. Si no hay otro nombre, escriba "NONE".
3. Hoy tengo _____ años de edad. Mi fecha de nacimiento es (MES, DIA, AÑO): _____
4. a. Estoy en el _____ grado en la escuela.
b. No estoy en la escuela y el último grado que cumplí fue el _____ grado.
5. a. Soy capaz de leer, escribir, y entender el idioma Inglés. Responda SI o NO: _____
b. Soy capaz de leer, escribir, y entender el idioma Español. Responda SI o NO: _____
c. Si respondió NO, dé el nombre de la persona que leyó éste formulario para el menor: Imprimir: _____ Firmar: _____
6. a. He sido paciente en un hospital psiquiátrico o he recibido tratamiento para una enfermedad mental. Responda SI o NO: _____
b. Si la respuesta es Sí: Recibí tratamiento reciente en la fecha indicada: _____. Me trataron para: _____
7. Estoy bajo la influencia de drogas o alcohol, lo cual afecta mi capacidad de pensar con claridad en éste momento. Responda SI o NO: _____
8. Hago ésta admisión de mi propia y libre voluntad. Responda SI o NO: _____
9. He sido amenazado por alguien para firmar éste formulario. Responda SI o NO: _____
10. Las únicas cosas que se me han prometido a mí por firmar éste formulario son: (si nada, escriba "NONE"): _____
11. Admito a éstas ofensas delincuentes, escritas por mi abogado: OFENSA (GRADO DE DELITO):

12. Mi abogado me ha explicado los elementos de las ofensas delincuentes a las que admito. Responda SI o NO: _____
13. Admito que mi conducta da lugar a éstos delitos. Responda SI o NO: _____
14. Entiendo que mi conducta corrobora los elementos legales de los delitos a los que admito. Responda SI o NO: _____
15. Entiendo que al admitir, me resigno a ciertos derechos, incluyendo el derecho de la presunción de inocencia, lo que significa que sólo sería declarado culpable si el abogado fiscal pudiera demostrar al juez que soy culpable. Responda SI o NO: _____
16. Renuncio a mi derecho de tener una audiencia de juicio, en la que se requeriría que el abogado Fiscal probara cada elemento de cada ofensa delincuente fuera de una duda razonable. Responda SI o NO: _____
17. Renuncio a mi derecho de tener una audiencia de juicio, donde un juez imparcial escucha a los testigos, examina la evidencia en mi contra y decide si soy culpable o no. Responda SI o NO: _____
18. Renuncio a mi derecho de testificar, o decirle al juez, bajo juramento, lo que sucedió, y de presentar testigos o evidencia durante una audiencia de juicio. Responda SI o NO: _____
19. Entiendo que tengo el derecho de permanecer en silencio durante una audiencia de juicio y que mi silencio no podría usarse en mi contra.
Renuncio a ese derecho: Responda SI o NO: _____

Iniciales: _____

20. Renuncio a mi derecho de confrontar a los testigos en mi contra, y de que respondan a preguntas bajo juramento. Responda SI o NO: _____

21. Renuncio a mi derecho a retar cualquier evidencia en mi contra antes o durante la audiencia de juicio. Responda Si a NO: _____

22. Entiendo que el juez no está obligado a honrar cualquier acuerdo entre yo, mi abogado, y el abogado fiscal, hasta que el juez acepte el acuerdo. Responda Si o NO: _____

23. Entiendo que si el juez acepta mi admisión, entonces el juez decidirá si necesito tratamiento, rehabilitación, o supervisión como un delincuente juvenil. Responda SI o NO: _____

24. Entiendo que si el juez me encuentra delincuente, el juez me puede supervisar hasta que tenga 21 años de edad. La supervisión puede incluir la colocación en una facilidad para jóvenes, la probatoria, el pago de multas, asistencia a la escuela, servicio a la comunidad, y pruebas de drogas. Entiendo que la supervisión requerirá que yo obedezca la ley. Entiendo que el juez puede añadir otras reglas para mi supervisión. Responda Si o NO: _____

25. Entiendo que si me arrestan en el futuro, ésta determinación de delincuencia puede provocar que reciba una fianza más alta, una sentencia más larga, o una disposición más restrictiva para ése caso. Responda SI o NO: _____

26. Entiendo que otras personas, como los empleadores, universidades y reclutadores militares pueden conocer esta determinación de delincuencia. Responda SI o NO: _____

27. Entiendo que si no soy ciudadano estadounidense, ésta determinación de delincuencia puede afectarme negativamente en un procedimiento de inmigración y puede resultar en la obligación de irme de los Estados Unidos o de negarme la ciudadanía. Responda Si o NO: _____

28. Entiendo que una determinación de delincuencia por ciertas ofensas puede resultar en la suspensión de mi licencia de conducir y el permiso temporal. Responda Si o NO: _____

29. Entiendo que si soy determinado delincuente de Violación, Abusos Indecentes Agravados, o Desviaciones Sexuales Involuntarias (o su intento/ conspiración/solicitud) y si he cumplido 14 años de edad en el momento de la ofensa, tengo que registrarme por vida en un registro de ofensores sexuales que puede ser visto por la policía. Seré sometido a nuevos cargos criminales y tiempo en la cárcel si no sigo las leyes de registración. Responda SI o NO: _____

30. Entiendo que al admitir, solo puedo apelar, o llevar mi caso a una corte superior (una corte de apelación), por cuatro razones:

- a. Si no hice la admisión con inteligencia, voluntad, y sabiduría, lo que significa que yo no entendí la admisión o que me vi obligado a hacer ésta admisión;
- b. Si la Corte no tenía jurisdicción, lo que significa que el juez no tenía la autoridad de escuchar mi caso;
- c. Si la orden de la disposición era ilegal, lo que significa que el juez no tenía la autoridad para ordenar lo que él o ella me ordenó hacer;
- d. Si mi abogado era legalmente inefectivo, lo que significa que mi abogado no hizo lo que debería haber hecho.

Entiendo que sólo puedo apelar mi caso por una de éstas cuatro razones. Responda SI o NO: _____

31. He hablado con mi padre o guardián sobre mi decisión de admitir a éstos cargos. Responda SI o NO:

32. Mi abogado ha revisado éste formulario conmigo y me lo ha explicado. Responda SI o NO:

33. Estoy satisfecho con lo que mi abogado ha hecho por mí en éste caso y que mi abogado respondió a todas mis preguntas. Responda SI o NO: _____

Prometo que he leído por completo éste formulario, o que alguien me lo ha leído. Lo entiendo. Todas las respuestas que están escritas en éste formulario son verdaderas. He firmado mi nombre en ésta página y he escrito mis iniciales en la parte inferior de cada página.

JUVENIL

FECHA

Yo, _____, Lcdo., Abogado para _____, he revisado éste formulario con mi cliente. Mi cliente me ha indicado que él entiende éste formulario, y creo que mi cliente entiende este formulario.

ABOGADO PARA EL JUVENIL

FECHA